

جزء في عدم صحة ما نقل عن

بإلزامه

رضي الله عنه

من إبداله الشين في الأذان سينا

تأليف

أبي الخير محمد بن محمد الخيزري الدمشقي الشافعي

(١٢١ - ١٩٤ هـ)

وبذيله

وصيته

الشيخ القاضي عبد الله ناصر الدين محمد بن الميحق الشافعي

(٧٣١ - ٧٩٧ هـ)

قرأها وعلق عليها

جمال عزون

أشهم بطبعه بفض أهل الحرم الشريفين ومحبهم

بإذن الناشر الإسلامية

جميع الحقوق محفوظة
الطبعة الأولى
١٤٢٣ هـ - ٢٠٠٢ م

دار البسائر الإسلامية

للطباعة والنشر والتوزيع هاتف: ٧٠٢٨٥٧ - فاكس: ٧٠٤٩٦٣ / ٠٩٦١١
بيروت - لبنان ص ب: ١٤ / ٥٩٥٥ e-mail: bashaer@cyberia.net.lb

لِقَاءُ الْعَشْرِ الْأَوَّخِرِ
بِالْمَسْجِدِ الْحَكَامِ
(٤٤)

جُزْءٌ فِي عَدَمِ صِحَّةِ مَا نُقِلَ عَنْ

بِالْإِسْمِ بِرَبِّكَ

رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ

مِنْ إِبْدَالِهِ الشُّيْنِ فِي الْأَذَانِ سَيْنًا

تَأليف
أبي الخَيْرِ مُحَمَّدِ بْنِ مُحَمَّدِ الْخَيْضَرِيِّ الدَّمَشْقِيِّ الشَّافِعِيِّ
(١٢١ - ١٩٤ هـ)

قَرَأَهَا وَعَلَّمَهَا عَلَيْهَا

جمال عزرون

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
مَنْ عَمِلَ صَالِحًا مَحْسُورًا

مقدمة

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

إِنَّ الْحَمْدَ لِلَّهِ، نَحْمَدُهُ وَنَسْتَعِينُهُ وَنَسْتَغْفِرُهُ، وَنَعُوذُ بِاللَّهِ مِنْ شُرُورِ أَنْفُسِنَا وَسَيِّئَاتِ أَعْمَالِنَا، مَنْ يَهْدِهِ اللَّهُ فَلَا مُضِلَّ لَهُ، وَمَنْ يَضِلَّ فَلَا هَادِيَ لَهُ، وَأَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ، وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ.

أما بعد:

فهذا جزءٌ لطيفٌ حوى فتوى في عدم صحّة ما نُقِلَ عن الصّحابيِّ الجليل، مؤدّن رسول الله ﷺ بلال بن رباح رضي الله عنه، من إبداله الشّين في الأذان سيناً، كتبها أبو الخير محمّد بن محمّد بن الخيضر بن الدّمشقيّ الشّافعيّ (٨٢١ - ٨٩٤هـ)؛ إثر سؤال تقدّم به إليه الحافظ إبراهيم بن محمّد بن محمود النّاجي^(١) (٨١٠ - ٩٠٠هـ)، يسأله:

هل صحّ أنّ بلالاً كان يُبدّل حرف الشّين سيناً من كلمة: «أشهد»

(١) انظر ترجمته في: الضّوء اللّامع ١/١٦٦، ومقدمة تحقيق كتابه: عجالة الإملاء - ط دار مكتبة المعارف بالرياض.

حال الأذان والإقامة فينطقها: «أشهدُ» بالسَّين المهملة بدل الشَّين المعجمة؟

فأجابه العلامةُ الخيضرِيُّ بعدم صحَّة ذلك، وبنى فتواه على أمرين هامَّين:

الأول: أنَّ الحديث الوارد في: «سِينُ بلالٍ عند اللّٰه شَيْنٌ»، لا أصل له في شيء من كتب السُّنَّة: الصَّحاح، والمسانيد، والسُّنن، والتَّواريخ، والأجزاء.

الثاني: أنَّ الأذان رتبةٌ سِنِيَّةٌ انتخب رسولُ اللّٰه ﷺ لها بلالاً لنداوة صوته، ولم يُنقل إلينا عن أحدٍ من الصَّحابة ممَّن سمعه يؤدِّن تلك المدَّة المتطاولة في زمن النَّبِيِّ ﷺ ولا بعده أنَّه حكى عنه هذه اللَّسغة في حرف الشَّين، ولو كانت فيه لتوفَّرت الدَّواعي على نقلها، فإنَّ مثلها لا يُسكت عنه.

ولم يكن رسولُ اللّٰه ﷺ الصَّادِقُ الأَمِينُ المَبِينُ الحلالَ والحرامَ يُقره على ذلك ولا يَرتضي أن يجهر بهذا الشَّعار الذي امتاز به أهلُ الإسلام على كَيفِيَّةٍ ناقصةٍ، لا سيما مع وجود أعداء الدِّين من مشركي العرب وكفَّار قريش واليهود والنَّصارى ونحوهم من المنافقين وأهل الضَّلال، ولو سمع أحدٌ منهم هذه اللَّفظة المشارَ إليها لعابوها وتناقلوها في مجالسهم، فإنَّهم كانوا في غاية الاجتهاد على تحصيل ناقصةٍ يَتَلِمُونَ بها كمالَ هذا الدِّين القويم، ويتتقصون بها أحدَ المسلمين، لا سيما مثل بلال الذي لم يفعل ذلك إلاَّ بأمر رسول اللّٰه ﷺ، ويُعلن بذلك جهرةً على الأمكنة العالية ليُظهر به شعارَ المسلمين ويغيظ به الكافرين،

وأعظمُ ذلك أذانٌ على ظهر الكعبة في أظهر الأيام وأفخرها واجتماع
الخلائق من كلِّ فريقٍ.

وهما أمران كافيان للدلالة على عدم ثبوت قصة إبدال بلال شين
«أشهد» سينا في الأذان والإقامة.

إنَّ من أوائل مَنْ أثار قصة بلال - حسب ما وقفتُ عليه - هو
الشيخُ الإمام العلامة المجتهد الفقيه موفقُ الدِّين أبو محمَّد عبد اللّٰه بن
أحمد بن محمَّد بن قدامة المقدسيِّ الحنبليِّ (٥٤١ - ٦٢٠هـ) في
كتابه: «المغني»^(١)، حيث ذكر كراهة اللّٰحن في الأذان، واستثنى من
هذه الكراهة ما إذا كان المؤذّنُ أُلغ لُثغَةً لا تتفاحش فيجوز حينئذٍ أذانه،
استناداً إلى ما روي أنَّ بلالاً كان يقول في أذانه: «أشهدُ»، يجعل الشينَ
سيناً.

وتبعَ ابنَ قدامة على ذلك ابنُ أخيه العلامةُ الفقيهُ شمس الدِّين
أبو الفرج عبد الرَّحمن بن أبي عمر محمَّد بن أحمد بن قدامة المقدسيِّ
(٥٩٧ - ٦٨٢هـ).

ويلاحظ النَّاطِرُ هنا أنَّ ابنَ قدامة ذكر القصة بصيغة: «رُوي»،
وهي صيغةٌ تمريضٌ يستعملها العلماءُ فيما كان له أصلٌ وإسنادٌ لكنَّه
ضعيفٌ لا تقوم به حجةٌ، أمَّا الخبرُ الذي لا إسناد له فإنَّهم يقولون في
مثله: «لا أصل له».

ومن هنا توجَّه الانتقادُ على ابنِ قدامة رحمه اللّٰه في استعماله

(١) المغني ٢/٩٠.

صيغة: «رُوي» المشعرة بأمرين، أولهما: وجود إسناد للقصة،
وثانيهما: ضعفها، ولا يتحقق الأول في هذه القصة إذ لا يعرف العلماء
أصلاً لها في شيء من كتب السنة^(١)، وترى أقوالهم بعد ابن قدامة تترى
في بيان عدم وجود أصل لهذا الإبدال المنسوب إلى أحد أصحاب
رسول الله ﷺ.

ويجدر التنبيه إلى أن العلماء انصبَّ كلامهم حول حديث وأثر؛
فالحديث هو: «سين بلال عند الله شين»، والأثر: «إن بلالاً يبدل
الشين سيناً في الأذان»، وكلاهما حكم العلماء بعدم وجود أصل له.
وهذا ما تيسر من أقوالهم في ذلك:

١ - يوسف بن عبد الرحمن المزني (٦٥٤ - ٧٤٢هـ): حيث
نقل عنه الزركشي في كتابه: «التذكرة في الأحاديث المشتهرة» قوله:
«اشتهر على السنة العوام أن بلالاً رضي الله عنه كان يُبدل الشين
في الأذان سيناً، ولم نره في شيء من الكتب. وكذا وجدته عنه بخط
الشيخ برهان الدين السفاقي^(٢)»^(٣).

٢ - إسماعيل بن عمر بن كثير الدمشقي (٧٠١ - ٧٧٤هـ):
حيث قال: «ليس له أصل ولا يصح»^(٤)، وقال: «لا أصل له وإن قال

(١) انظر: سلسلة الأحاديث التي لا أصل لها، رقم ٣٤، لسليم الهلالي.

(٢) أبو إسحاق إبراهيم بن محمد السفاقي، فقيه مالكي له مؤلفات عديدة. تُوفي
سنة ٧٤٢هـ. انظر: الدرر الكامنة في أعيان المائة الثامنة ١/ ٥٥.

(٣) التذكرة، رقم ٢٠٩.

(٤) الجد الحثيث في بيان ما ليس بحديث، رقم ٧٠.

الموفق ابن قدامة: رُوِيَ أَنَّ بِلَالَ كَانَ يَقُولُ: «أَسْهَدُ»، فَيَجْعَلُ الشُّيْنَ سِينًا فَقَدْ رُدُّوهُ»^(١).

٣ - مُحَمَّدُ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ الْخَيْضَرِيِّ الدَّمَشْقِيِّ الشَّافِعِيِّ (٨٢١ - ٨٩٤هـ) صَاحِبُ هَذِهِ الْفَتَاوَى الَّتِي نَشَرَهَا فِي هَذَا الْجُزْءِ.

٤ - إِبْرَاهِيمُ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ مُحَمَّدِ النَّاجِيِّ^(٢) (٨١٠ - ٩٠٠هـ):
حَيْثُ قَالَ فِي «مَوْلِدِهِ»: «وَأَشْهَدُ بِاللَّهِ لِلَّهِ أَنَّ سَيِّدِي بِلَالًا مَا قَالَ: «أَسْهَدُ» بِالشُّيْنَ الْمَهْمَلَةِ قَطُّ كَمَا وَقَعَ لِمَوْفَّقِ الدِّينِ ابْنِ قَدَامَةَ فِي «مَغْنِيهِ» وَقَلَّدَهُ ابْنُ أَخِيهِ الشَّيْخُ أَبُو عَمْرٍ شَمْسُ الدِّينِ فِي شَرْحِ كِتَابِهِ «الْمَقْنَعِ»، وَرَدَّ عَلَيْهِ الْحَفَاطُ كَمَا بَسَطْتُهُ فِي «ذِكْرِ مَوْذَنِيهِ»^(٣)، بَلْ كَانَ بِلَالٌ مِنْ أَفْصَحِ النَّاسِ وَأَنْدَاهُمْ صَوْتًا»^(٤).

٥ - مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ السَّخَاوِيِّ (٨٣١ - ٩٠٢هـ): حَيْثُ قَالَ فِي كِتَابِهِ «الْمَقَاصِدُ الْحَسَنَةُ فِي بَيَانِ كَثِيرٍ مِنَ الْأَحَادِيثِ الْمَشْتَهَرَةِ عَلَى الْأَلْسِنَةِ»:

(حَدِيثُ: «سَيْنُ بِلَالٍ عِنْدَ اللَّهِ شَيْنٌ»، قَالَ ابْنُ كَثِيرٍ: إِنَّهُ لَيْسَ لَهُ أَصْلٌ وَلَا يَصِحُّ. وَكَذَا سَلَفٌ عَنِ الْمَزِّيِّ فِي: «إِنَّ بِلَالَ يَبْدُلُ الشُّيْنَ سِينًا فِي الْأَذَانِ». وَلَكِنْ قَدْ أوردَهُ ابْنُ قَدَامَةَ فِي الْمَغْنِيِّ بِقَوْلِهِ: رُوِيَ أَنَّ بِلَالَ كَانَ يَقُولُ: «أَسْهَدُ» يَجْعَلُ الشُّيْنَ سِينًا، وَالْمَعْتَمَدُ الْأَوَّلُ، وَقَدْ تَرَجَمَهُ

(١) الْجَدُّ الْحَدِيثُ فِي بَيَانِ مَا لَيْسَ بِحَدِيثٍ، رَقْمُ ٧١.

(٢) وَهُوَ صَاحِبُ السُّؤَالِ الَّذِي بِمَوْجِبِهِ كَتَبَ الْخَيْضَرِيُّ جُزْءَهُ هَذَا.

(٣) مِنْ مَوْالِفَاتِ النَّاجِيِّ، وَقَدْ ذَكَرَهُ فِي كِتَابِهِ: عَجَالَةُ الْإِمْلَاءِ ٦٣١/٢.

(٤) نَقَلَهُ عَنِ النَّاجِيِّ الْعَجَلُونِيِّ فِي كَشْفِ الْخَفَاءِ ٥٦٤/١.

غيرُ واحدٍ بأنه كان نديَّ الصَّوتِ حسنَه فصيحَه . وقال النَّبِيُّ ﷺ
لعبد اللّٰه بن زيِّد صاحب الرُّؤيا: «ألقي عليه - أي على بلالٍ - الأذان
فإنه أُندي صوتاً منك»^(١)، ولو كانت فيه لشغلة لتوفرت الدَّواعي على
نقلها ولعابها أهلُ التَّفاق والضَّلال المجتهدون في التَّنْقِصِ لأهلِ
الإسلام، نسأل اللّٰه التَّوفيق^(٢).

وتبعهم في كون الحديث لا أصل له جمعٌ من أهل العلم، منهم:

٦ - علي بن عبد اللّٰه السَّمهوديَّ (٨٤٤ - ٩١١هـ) في «الغَمَّازِ
على اللَّمَّازِ في الأحاديث المشتهرة» رقم ١٢٨ .

٧ - عبد الرَّحْمَنِ بن أبي بكر الشَّيْطويَّ (٨٤٩ - ٩١١هـ) في
«الدُّرر المنتثرة في الأحاديث المشتهرة» رقم ٤٩٨ .

٨ - عبد الرَّحْمَنِ بن علي بن محمَّد الشَّيبانيَّ الزَّبيديَّ الشَّافعيَّ،
المعروف بابن الدَّيِّع (٨٦٦ - ٩٤٤هـ) في «تمييز الطَّيِّب من الخبيث
فيما يدور على ألسنة النَّاس من الحديث» ٤٠، ٩٢ .

٩ - محمَّد بن طولون الصَّالحي (٨٨٠ - ٩٥٣هـ) في «الشَّذرة
في الأحاديث المشتهرة» رقم ٥٠٨ .

١٠ - محمَّد طاهر الصَّدِّيقيَّ الفتنِّيَّ الهنديَّ (٩١٠ - ٩٨٦هـ)
في «تذكرة الموضوعات» رقم ١٠١ .

١١ - علي بن سلطان الهرويَّ القاريَّ (١٠١٤هـ) في «الأسرار

(١) يأتي تخريجه في نصِّ الفتوى .

(٢) المقاصد الحسنة، رقم ٥٨٢ .

(ت ١١٧٧هـ) في «الكشف الإلهي عن شديد الضعف والموضوع والواهي» رقم ٤٤٩ .

١٨ - محمّد بن محمّد بن أحمد السّنبائي المالكي، المعروف بالأمير (١١٥٤ - ١٢٣٢هـ) في «الثّخبة البهيّة في الأحاديث المكذوبة على خير البريّة» رقم ١٤٩ .

١٩ - محمّد بن محمّد درويش الحوت^(١) (١٢٠٣ - ١٢٧٧هـ) في «أسنى المطالب في أحاديث مختلفة المراتب» رقم ٣٤٥ .

٢٠ - محمّد بن خليل القاوقجي الطّرابلسي (١٢٢٤ - ١٣٠٥هـ) في «اللؤلؤ المرصوع فيما لا أصل له أو بأصله موضوع» رقم ٢٦٢ .

٢١ - محمّد بن البشير بن محمّد حسن ظافر المدني الأزهري المالكي (ت بعد ١٣٢٩هـ) في «تحذير المسلمين من الأحاديث الموضوعّة على سيّد المرسلين» رقم ٤٨٩ .

٢٢ - محمّد بن أحمد بن جار اللّله الصّغديّ اليمنيّ في «النّوافح العطرة في الأحاديث المشتهرة» رقم ٨٩٢ .

٢٣ - سليم بن عيد أبو أسامة الهلالي (معاصر) في «سلسلة الأحاديث التي لا أصل لها» رقم ٣٤ .

* * *

(١) وقد علّق الحوت على قول المزيّ: «لم نره في شيء من الكتب» قائلاً: «أي فهو موضوع كذب» .

فهؤلاء الأعلام – وهم القوم لا يشقى بهم جليسهم – اتفقت
كلمتهم على عدم وجود أصل لحديث: «سِنَّ بِلَالٍ عِنْدَ اللَّهِ شَيْنٌ»،
ولا لأثر: «إِنَّ بِلَالَاً يَبْدُلُ الشَّيْنَ سَيْنَاً فِي الْأَذَانِ»، فالقصة مختلفة
لا يجوز نسبتها لهذا الصحابي الجليل.

أمَّا صاحب الفتوى فهو أبو الخير محمد بن محمد بن
عبد الله بن خَيْرٍ – بكسر الضاد – بن سليمان بن داود بن فلاح بن
حميدة الخيصرِيّ الدمشقيّ الشافعيّ الحافظ، وُلِدَ عام ٨٢١هـ بيت
«لهيأ» بدمشق، ونشأ يتيماً في كفالة أمّه، فقرأ القرآن وحفظ: «التّنبية»،
و «ألفية الحديث»، و «ألفية التّحو»، و «الملحة»، و «مختصر ابن
الحاجب الأصلي»، واشتغل بالتّحو، وطلب الحديث بنفسه فسمعه من
شيوخ بلده والقادمين إليها، وتدرّب في ذلك بحافظ بلده ابن ناصر
الدّين الدمشقيّ وتخرّج على يديه، وانتفع بمرافقة النّجم ابن فهد كثيراً،
ولازم الحافظ ابن حجر العسقلانيّ أتمّ ملازمة وأخذ عنه جملة من
تصانيفه، وزاد شيوخه على المائتين.

له مصنّفات عديدة، منها: «اللفظ المكرّم بخصائص النّبِيّ ﷺ»^(١)،
و «زهر الرّياض في ردّ ما شنّعه القاضي عياض على الإمام الشافعيّ
حيث أوجب الصّلاة على البشير النذير في التّشهُد الأخير»^(٢)،
وغير ذلك، وقد نُقمت عليه أشياء ذكرها الحافظ السّخاويّ لكنّه ختم
الترجمة قائلاً:

(١) وهو مطبوع بتحقيق د. محمد الأمين الجكني.

(٢) حققه الزميل الأستاذ أحمد حاج الصومالي، وهو قيد الطّبع.

«وبالجملة فهو ممَّن فيه رائحةُ الفنِّ، بل هو من قدماء الأصحاب
وأحد العشرة الذين ذكرهم شيخنا - أي ابن حجر - في وصيته». .
تُوفِّي عَلَمُنَا الخيضرِيُّ عام ٨٩٤هـ بالقاهرة رحمة الله
عليه^(١).

وأما مخطوطة هذا الجزء فهو من محفوظات الخزانة التيمورية
بالقاهرة تحت رقم ٣٩٣، وقد جاء في فهرس الخزانة ما يلي:

«رسالة في الحديث الوارد في أذان سيِّدنا بلال وإبداله الشين سينا
وأنه لا أصل له، تأليف الحافظ محمَّد بن محمَّد الخيضرِي الشافعي
المتوفى سنة ٨٩٤هـ، وهو جوابُ سؤالٍ سأله الحافظ إبراهيم بن
محمد بن محمود النَّاجِي»^(٢).

ولها نسخة ورقية في قسم المخطوطات بالجامعة الإسلامية
بالمدينة النبوية ضمن مجموع رقمه رقم ٣٢٣٧ [١٢٥ - ١٢٦]، وفي
قسم المخطوطات بمكتبة المسجد النبوي ضمن مجموع أيضاً رقمه
٨٧/٨٠، وقد جاء في فهرس المكتبة أن نسخته الأصلية موجودة في
مكتبة المسجد، وليس كذلك، فإنَّ النسخة الأصلية لهذه الرسالة
موجودة في الخزانة التيمورية بالقاهرة كما تقدَّم بيانه.

وهي بخط المؤلف حيث جاء في آخرها: «قاله ورقمه الفقير إلى

(١) تراجع ترجمته مفصلة في: الضوء اللامع ١١٦/٩ - ١٢٤، ومقدمة تحقيق

كتابه: اللفظ المكرم بخصائص النبي ﷺ ٣١/١ - ٤٠.

(٢) فهرس الخزانة التيمورية ٢/٢٨٨.

عفو ربّه محمّد بن محمّد الخيضرّي الشّافعيّ غفر اللّٰه ذنوبه بمنّه
وكرمه».

وهي قرينةٌ كافيةٌ - إن شاء اللّٰه - على صحّة نسبة هذا الأثر
إليه، ويؤكد ذلك أمران:

الأول: أنّه جاء في المخطوط نسبته إلى العلامة الخيضرّي.

الثاني: تشابه نفسه هنا مع كتابه الآخر: «اللفظ المكرّم بخصائص

النّبِيّ ﷺ».



على كل امة فيما ينقله وتبينك لانه خير هذا العلم بقله ولسانه وطابع كثير من كفته بخبره
وانتقاه وقد كفى في سوانه المشهوره اعلاه عن الجوامع فانه او محذوفه كغاية الايمان وشيئا
بالله من رايه من الله وما كان فصيحاً بل بغير احسن الصورت انجبه كنهه في كتابه من الله صلى الله عليه وسلم
من بين حاشية من الصحابة لانه الرتبة السنية وقال العبد لله من زيد صاحب الروا القوي
الاذا ان فانه انكر من تلغته ولم ينقل النبيا عن احمد الصياح ممن سمعه بوجه تلك المدد
المنطاوله في زمن النبي صلى الله عليه وسلم ولا بعد انه حكى عنه هذه النبوة المشار اليها ولو كانت فيه
التوفيقه اندوا على نقلها فان مثلها في سكتة عن غير رايه رسول الله صلى الله عليه وسلم العادق
الامين المبين الحذر والحريه عريضة لك ولا يرتفع ان يحجره بهذا الشعار الذي اقتضاه به
الاسلام على كيفية ناقصه وحضوره مع وجود اعلاه الذين من مشركي العرب وكفار قريش
واليهود والنصارى ويحرم من المنافقين واحال الضلال وتوضيح احد مظهر هذه النقطه المشار
اليها العاوبها وناقصا لهما في مجالسهم فانهم كانوا في غاية الاحتياط على حصول ناقصه
يتلون بها في هذا الدين القويم وينقصونه بها احد المسلمين وحضوره من كل سيدنا
بلال الذي لم يعاد اليه الا ما امر رسول الله صلى الله عليه وسلم وبخاصة بذلك جهده على الامانة العالمة
ليكون يكثر من المسلمين ويعينها به الكافرين واعظم ذلك ان عار ظهروا للقبه في اشرق
الذمام وانحدرها واجتماع الكلابية من كل فريق معاذ انه ان ترفع هذه الناقصه لسيدنا بلال انما
ابستت محضه به بل متعلقه بدين الاسلام عن اعتقادها التواضعها وان استند الى ما ذكره
الشيخية برفق الين ان قد اده الصلح من كتابه النبي ومتابعة ابن اخيه التسمية من الدين ان
عنه مشركه المتفق ومن خا احوها فلنشر ذلك مستند والمعتمد فانه قال في حقه الخبير ومصل
يكروا اليه ان كان الشئ نفعه لانفا حشره جارا اذ ان فقد رجز ان لا اذ كان حوله
ان صدق جعل التسمية نافع فيقال له الشيخية من قول الذين لا ينكر عليه ولا فضل ودينه ودينه
مخبرية بعالم الحديث وهو معدود من الكفالة التعيين وكانه ان ذكره من اعظم الناس وانفعها
لكنه نساظره بايراد احاديثه واحبار ضعيفه بل موضوعه لا يعرفه لولا اصله ولم يند عليه
من ابيد من موضوعه ويوردون في بعض اخبارهم مستنون عليه في بعض اخبارهم
لا يحزن هذه العناوين في امة الحديث والاشعير بالذنب ان افهم انه حاله صارف له
يستدرج منه في مشركه وتلكه من قديمه ويلعبونه بله كسلفه في هذا العمل
يقنع به قاطبة من شره في امة وقد ذكر في مقصود الكفار مثل ما ذكره

صورة الصفحة الثانية



انش رزق عمنه فانه من الباطن واكثر من ان ينفذ الامام الشافعي رزقه من غير ان ينفذ
 ومثل مستند الامام احمد بن حنبل رزقه من غير ان ينفذ من غير ان ينفذ من غير ان ينفذ
 تشيع في الوافي وكذلك في غيره من غير ان ينفذ من غير ان ينفذ من غير ان ينفذ
 ومثل مستند الامام ابو حنيفة ومثل مستند الامام مالك بن اناس ومثل مستند الامام
 نعم كماله وكتبه ارضه وكتبه الطيب وعنه من الامام احمد بن حنبل المستند الذي هو
 مصنفه في سنة الحديث واما الكتب العتيقة على كثير من الامام المذاهب واصحابها ائمة
 كبار فليس من حقنا ان نذكر ذلك فلا نقصر الحق للشيء موقوفة الدين ومن تبعه لكن كان الاجل
 لهم للتنبيه على مثل ذلك في جعل الاستاد المتأخرين المستفيضة من الامام ابو حنيفة وارضاه
 وحجبه عن دين الاسلام افضل الجنا وقد تابعه جماعة من المتأخرين بعده على ذلك من رايه
 عنهم ولكل امرئ ما نوى فان استند قائل ذلك الى ما اشار اليه ان من يلا عدله سينفق
 استاد الذين يستندون فان هذا الكلام يتناقله الجهال نعال الحديث على الاستفهام ومن عمه حديثا
 يشبهه في السنة من كلامه والشرع هو محليته فقد يتبعه من غاله كتب الحديث والاجزاء
 والسرديات والتواريخ مما رايته ولا علمت احد اصرفها استاد حق ولا من الكتب الوعائيات
 والموضوعات وقد صدق السجود للعلماء الحقوا القدره التقية المحقق عاد الذين كثير
 من قولهم ليشركوا من رايهم من رايهم انهم استاد يبقوا ويركبه معتد قائلهم
 فما ليشركوا من الفساده وشركه المراد ومن فضل الله فانه زهاد قاله ورقم الفقير الي
 محنوره محاربه محمد بن الحسين بن شافعي عتبه في توبه من رايهم والجدد وحده وماله
 شريفنا محمد بن رجب ربه وحسينه ان وقع الوكيل

صورة الصفحة الأخيرة

لِقَاءِ الْعَشْرِ الْأَوَاخِرِ
بِالْمَسْجِدِ الْحَرَامِ
(٤٤)

جُزْءٌ فِي عَدَمِ صِحَّةِ مَا نُقِلَ عَنْ

بِإِلَّا بِرَبِّكَ

رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ

مَنْ إِبْدَالِهِ الشُّيْنِ فِي الْأَذَانِ سَيْنًا

تَأليف
أبي الخير محمد بن محمد الخيزري الدمشقي الشافعي
(١٨٦١ - ١٨٩٤ هـ)

قرأها وعلس عليها

جمال عزون

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

الحمد لله رب العالمين، وصلى الله وسلم على سيدنا محمد
وعلى آله وصحبه أجمعين.

سؤال سأل الإمام الحافظ إبراهيم بن محمد بن محمود الناجي
صورته:

الحمد لله الذي بنعمته تتم الصالحات:

ما قول السادة العلماء أئمة الدين رضي الله عنهم أجمعين عن
سيدنا بلال الحبشي المؤذن الراتب لرسول الله ﷺ، هل كان يقول في
الشهادتين إذا أذن أو أقام: «أشهد» بالسين المهملة بدل الشين
المعجمة، ويقره الشارح ولا يستبدل غيره من الفصحاء، لا سيما يوم
فتح مكة إذ أمره أن يؤذن الظهر فوق ظهر الكعبة بحضرة أهل مكة
والصحابة^(١)، ولم يعبه أحد من المشركين ولا المسلمين قديماً ولا

(١) أخرج الفاكهي في أخبار مكة ٢٢١/٥ رقم ١٨٥، من طريق عبيد الله بن
موسى، حدثنا موسى بن عبيدة، عن عبد الله بن دينار، عن ابن عمر قال:
«أمر رسول الله ﷺ بلالاً فرقى على ظهر الكعبة فأذن بالصلاة». وموسى بن
عبيدة ضعيف لا سيما في عبد الله بن دينار كما قال الحافظ ابن حجر. لكن =

حديثاً بكونه أثلغ، إِنَّمَا عَيَّرَهُ أَبُو ذَرٍّ الْغَفَارِيُّ لَمَّا سَابَّهُ بِأُمَّهُ السُّودَاءَ^(١) واسمها حَمَامَةٌ^(٢)، والقصة مشهورة في «الصحاحين»^(٣)، وكذا قال له عبد الرحمن بن عوف يوم بدر لَمَّا أَرَادَ أَنْ يَبْطِشَ بِأَسِيرِهِ أُمِّيَّةَ بْنِ خَلْفِ

= الحديث له شواهد عن ابن عباس عند الفاكهي في أخبار مكة ٢٢٢/٥ رقم ١٨٦، وعبد الله بن أبي عبيدة وأبي سلمة ويحيى بن عبد الرحمن بن حاطب عند ابن أبي شيبة في المصنف ٣٩٨/٧، ٤٠٦، وابن أبي مليكة عند ابن سعد في الطبقات ٢٣٤/٣، وابن بشكوال في غوامض الأسماء المبهمة ٧٤٧/٢.

(١) أخرج ذلك البيهقي في شعب الإيمان ٣٦١/٩ رقم ٤٧٧٢، تحقيق النُدوي، من طريق أبي عبد الملك، عن القاسم، عن أبي أمامة رضي الله عنه قال: «عَيَّرَ أَبُو ذَرٍّ بِلَالاً بِأُمَّهُ فَقَالَ: يَا ابْنَ السُّودَاءِ...» الحديث، وفي إسناده أبو عبد الملك وهو علي بن يزيد بن أبي زياد الألهاني، قال عنه البخاري: منكر الحديث. وقال النسائي: ليس بثقة. وقال الدارقطني: متروك.

(٢) في الأصل: حمارة، والتصويب من كتب التراجم كطبقات ابن سعد ٢٣٢/٣، ومعرفة الصحابة لأبي نعيم ٣٧٣/١، والإصابة لابن حجر ١٧١/١، ٥٣/٤، وغيرها.

(٣) الذي في الصحاحين ليس فيه التصريح باسم بلال رضي الله عنه، فعن المعروف بن سويد قال: «لَقِيْتُ أبا ذَرٍّ بِالرَّبْدَةِ وَعَلَيْهِ حُلَّةٌ وَعَلَى غلامه حُلَّةٌ، فَسَأَلْتُهُ عَنْ ذَلِكَ فَقَالَ: إِنِّي سَابَيْتُ رَجُلًا فَعَيَّرْتُهُ بِأُمَّهُ...» الحديث. أخرجه البخاري - مع الفتح ٨٤/١ رقم ٣٠، ومسلم ١٢٨٣/٣ رقم ٤٠. قال ابن حجر: «قيل: إِنَّ الرَّجُلَ الْمَذْكُورَ هُوَ بِلَالُ الْمُؤَدَّنِ مَوْلَى أَبِي بَكْرٍ، وَرَوَى ذَلِكَ الْوَلِيدُ بْنُ مُسْلِمٍ مُنْقَطِعًا». وانظر رواية الوليد التي ذكرها ابن حجر في شرح البخاري ٨٧/١ لابن بطال.

وابنه: «أسمعُ يابن السَّوداء؟» كما في «السَّيرة»^(١).

وهل قال المصطفى: «إِنَّ سَيْنَ بِلَالٍ عِنْدَ اللَّهِ شَيْنٌ» أو معنى هذا اللَّفْظ، كما يُلْهَجُ به كثيرٌ من الذين لا إمامَ لهم بهذا الفنِّ أو يجزمون بنقله كأنه صحيحٌ متواترٌ، والغرضُ أنَّ أكثرَ الأئمَّة لم يذكروه بالكليَّة حتَّى ولا في الموضوعات والواهيات لكونه من المؤلِّدات.

نَعَمْ ذَكَرَ شَيْئاً مِنْهُ الشَّيْخُ مَوْفَّقُ الدِّينِ بِنِ قُدَّامَةَ فِي الْأَذَانِ مِنْ كِتَابِهِ «المِغْنِي» بصيغة التَّمْرِيزِ مِنْ غَيْرِ عَزْوٍ وَلَا مُسْتَدٍّ^(٢)، ثُمَّ أَخَذَهُ عَنْهُ تَقْلِيداً ابْنُ أُخِيهِ شَمْسُ الدِّينِ ابْنُ أَبِي عَمْرٍ^(٣) فِي شَرْحِ كِتَابِهِ: «المِقْنَعِ»^(٤)، وَلَا أُدْرِي مِنْ تَبَعِهِمَا.

وقد نبه الإمام العلامة الحافظ المحقق عماد الدين ابن كثير على

(١) أخرجه ابنُ إسحاق في السَّيرة - كما تهذيب ابن هشام ٦٣٢/٢ - ، ومن طريقه الطَّبْرِيُّ في تاريخه ٤٥٢/٢ - ٤٥٣ ، عن عبد الواحد بن أبي عون ، عن سعد بن إبراهيم بن عبد الرَّحْمَنِ بن عوف ، عن أبيه ، عن عبد الرَّحْمَنِ بن عوف قال : فذكر قصَّةً وفيها قول عبد الرَّحْمَنِ بن عوف لبِلال : أسمع يا ابن السَّوداء . ورجاله ثقاتٌ وابنُ إسحاق قد صرَّح بالتَّحديث .

(٢) المغني ٩٠/٢ في فصل كراهة اللَّحْنِ فِي الْأَذَانِ ، حيث قال : «فَأَمَّا إِنْ كَانَ الشَّيْنُ لُغَةً لَا تَتَفَاحَشُ جِازَ أَذَانِهِ ، فَقَدْ رُوِيَ أَنَّ بِلَالَاً كَانَ يَقُولُ : أَشْهَدُ ، يَجْعَلُ الشَّيْنَ سَيْنًا» .

(٣) شمس الدِّينِ أَبُو الْفَرَجِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ أَبِي عَمْرٍ مُحَمَّدُ بْنُ أَحْمَدَ بْنِ قُدَّامَةَ الْمَقْدِسِيِّ الْحَنْبَلِيِّ (ت ٦٨٢هـ) .

(٤) الشَّرْحُ الْكَبِيرُ عَلَى مِثْنِ الْمِقْنَعِ ٤١٦/١ .

ذلك، فقال في ترجمة سيّدنا بلال من «تاريخه»^(١): «وكان نديّ الصّوت حسنه فصيحَه — قال — وما يُروى: إنّ سين بلالٍ عند اللّٰه شينٌ، فليس له أصلٌ ولا يصحُّ».

وقال قبل هذا في خُدّام سيّد الأنام:

«ومنهم بلالٌ وكان من أفصح النّاس لا كما يعتقدُه بعضُ النّاس أنّ سينه عند اللّٰه شينٌ، حتّى أنّ بعضهم يروون في ذلك حديثاً لا أصل له عن رسول اللّٰه ﷺ: إنّ سين بلالٍ عند اللّٰه شينٌ»^(٢)، انتهى.

فهل ما قاله هذا الجهدُ التّاقُدُ الحجّةُ صحيحٌ أم لا؟

وأين أصلٌ هذا في الكتب أو الأجزاء؟

وإن كان في بعض خبايا الزّوايا بسند أو مُستند يُعتمدان في الأحكام لا سيّما في مثل سيّد المؤذنين بحضرة سيّد الأوّلين والآخريين والموافقين والمخالفين، والأفليّنبه عليه ويحرّر أمره إذ ليس بالهين.

أفتونا ماجورين، وابسطوا لنا الجواب محرّراً من مظانّه، معزّواً بميزان الإنصاف والتّرجيح، فإنّ الصّرورة داعيةٌ إلى ذلك، وهذا العلمُ دينٌ، والزّمانُ قد كثر فيه الكلامُ بلا علم، أبقاكم اللّٰه البقاء الجميل، وأحياكم للمسلمين.



(١) البداية والنّهاية — تحقيق التركي ١٠٣/١٠ — وفيات سنة ٢٠هـ.

(٢) البداية والنّهاية ٣٠٤/٨ — ٣٠٥.

الجواب

الحمدُ لله، اللهمَّ اهْدني لما اختلف فيه من الحقِّ بإذنك، وصلِّ وسلِّم على سيِّدنا محمَّد عبدك ورسولك ونيبك .

هذه المسألة ليس المسؤول عنها بأعلم من السائل فيها؛ فإنَّ السائل عالمٌ فاضلٌ محدثٌ مُحَرَّرٌ مُتَقِنٌ مُعْتَمَدٌ على كلامه فيما ينقله ويسنِّده، لأنَّه خدَم هذا العلمَ بقلمه ولسانه، وطالع كثيراً من كتبه بتحريرو وإتقانٍ، وقد كفى في سؤاله المشروح أعلاه عن الجواب فإنَّه أوضح ذلك غاية الإيضاح.

وسيِّدنا بلال بن رباح رضي الله عنه كان فصيحاً بليغاً حسنَ الصَّوت، انتخبه سيِّدنا رسولُ الله ﷺ من بين جماعةٍ من الصَّحابة لهذه الرتبة السنيَّة، وقال لعبد الله بن زيد صاحب الرؤيا: «ألقي عليه الأذان فإنه أندى صوتاً منك»^(١)، ولم يُنقل إلينا عن أحدٍ من الصَّحابة ممَّن

(١) أخرجه أبو داود ١/٣٨٧-٣٨٨ رقم ٥٠٠، والترمذي ١/٢٣١-٢٣٢ رقم ١٨٩، وابن ماجه ٢/٣٣-٣٥ رقم ٧٠٦، وغيرهم من طرق عن محمَّد بن إسحاق، حدَّثني محمَّد بن إبراهيم بن الحارث التيمي، عن محمَّد بن عبد الله بن زيد بن عبد ربه، حدَّثني أبي عبد الله بن زيد به . قال الترمذي: «حديث حسن صحيح» .

سمعه يُؤذَن تلك المُدَد المتطاولة في زمن النَّبِيِّ ﷺ ولا بعده أَنَّهُ حَكِي عنه هذه اللَّشْغَة المشار إليها، ولو كانت فيه لتوفَّرت الدَّواعي على نقلها فَإِنَّ مِثْلَهَا لَا يُسَكَّت عنه .

ولم يكن رسولُ اللَّهِ ﷺ الصَّادِقُ الأَمِينُ المَبِينُ الحلالَ والحرامَ يُقرِّه على ذلك ولا يَرتضي أن يجهر بهذا الشَّعار الذي امتاز به أهلُ الإسلام على كَيفِيَّةٍ ناقصةٍ، وخصوصاً مع وجود أعداء الدِّين من مشركي العرب وكفَّار قريش واليهود والنَّصارى ونحوهم من المنافقين وأهل الضَّلال، ولو سمع أحدٌ منهم هذه اللَّفْظَةَ المشارَ إليها لعابوها وتناقلوها في مجالسهم، فَإِنَّهُمْ كانوا في غاية الاجتهاد على تحصيل ناقصةٍ يَتلُمُون بها كمالَ هذا الدِّين القويم، وينتقصون بها أحدَ المسلمين وخصوصاً مثل سيِّدنا بلال الذي لم يفعل ذلك إلاَّ بأمر رسولِ اللَّهِ ﷺ، ويُعلن بذلك جَهْرَةً على الأمانة العالية ليُظهر به شعارَ المسلمين ويغيظ به الكافرين، وأعظمُ ذلك أذانه على ظهر الكعبة في أشرف الأيَّام وأفخرها واجتماع الخلائق من كلِّ فريقي، معاذَ اللَّهِ أن تُرتضى هذه النَّاقِصَةُ لسيِّدنا بلالٍ، فَإِنَّهَا ليست مخصوصةً به بل متعلِّقةٌ بدين الإسلام، فمن اعتقدها أثمَ إثماً عظيماً.

وإن استند إلى ما ذكره الشَّيْخُ موفَّق الدِّين ابن قدامة الحنبلي في كتابه «المغني» ومتابعة ابن أخيه الشَّيْخ شمس الدِّين ابن أبي عمر في «شرح المقنع»^(١) ومن هنا نحوهما، فليس ذلك بمُستند ولا مُعتمد، فَإِنَّهُ قال في كتابه «المغني» في فصل: «يكره اللَّحن في الأذان، فأما إذا

(١) المغني ٢/٩٠.

كان أُلغَ لِثَغَةٍ لا تَفاحش جاز أذانه، فقد رُوي أَنَّ بلاً كان يقول:
«أشهدُ» بجعل الشَّين سينا، انتهى^(١).

فيقال له: الشَّيخ موفِّق الدِّين لا يُنكر علمه ولا فضله ودينه
وخبره وخبرته بعلم الحديث، وهو معدودٌ من الحفاظ المتقين،
وكتابه المذكور من أعظم الكتب وأنفعها، لكنَّه تساهل فيه
بإيراد أحاديث وأخبارٍ ضعيفةٍ بل موضوعَةٍ لا يُعرف لها أصلٌ
ولم يُنبَّه عليها، وهو تابعٌ في هذا الصَّنيع لغالب العلماء المتقدِّمين،
فإنَّهم يستدلُّون بأحاديثٍ ضعيفةٍ بل واهيةٍ بل موضوعَةٍ، ويوردونها في
مصنَّفاتهم ويسكتون عليها، ويتركون التَّنبيه عليها لأصحاب هذه
الصَّناعة وهم أئمَّةُ الجرح والتَّعديل، الذين أقامهم الله تعالى صيارفةً
لدينه ينقدون جيده من مغشوشه، وصحيحه من سقيمه، ويبيِّنونه
بأوضح بيان.

وهذا الفعلُ لم يُنْقَضْ به فاعله عن رتبة العلم، فقد وقع ذلك في
مصنَّفات الكبار مثل «موطأ الإمام مالك بن أنس رضي الله عنه»، فإنَّ
فيه البلاغَ والمرسلَ، ومثُلُ «تصانيف الإمام الشَّافعي رضي الله عنه»
فيها الضَّعيفُ، ومثُلُ «مسند الإمام أحمد بن حنبل رضي الله عنه»
– وغيره من كتبه – الذي هو من أجلِّ الكتب الحديثية وأعظمها فيه
الضَّعيفُ بل والواهي، وكذلك «مصنَّف شيخه عبد الرزَّاق»، و«مصنَّف
ابن أبي شيبة»، و«مسند الطَّيَّالسي»، و«مسند الدَّارمي»، و«مسند

(١) الشرح الكبير على متن المقنع ٤١٦/١.

أبسي يعلى»، و «مسند البزار»، و «معاجم الطبراني»، و «كتب الدارقطني»؛ وأبسي نعيم ك: «الحلية»، و «كتب ابن منده»، و «كتب الخطيب»، وغيرهم من الأئمة أصحاب الكتب المشهورة التي هي مصنفة في هذا الفن الحديثي.

وأما كتب الفقه على كثرتها من سائر المذاهب وأصحابها أئمة فهي مشحونة بمثل ذلك، فلا نقص يلحق الشيخ موفق الدين ومن تبعه، لكن كان الأكمل لهم التنبية على مثل ذلك كما فعل أستاذ المتأخرين الشيخ محيي الدين النووي رضي الله عنه وأرضاه، وجزاه عن دين الإسلام أفضل الجزاء، وقد تابعه جماعة من المتأخرين بعده على ذلك رضي الله عنهم، ولكل امرئ ما نوى.

فإن استند قائل ذلك إلى ما أشار إليه: «إن سين بلال عند الله شين»، فهو استناد إلى غير مستند، فإن هذا كلام يتناقله الجهال بعلم الحديث على ألسنتهم، ويزعموه حديثاً وينسبوه إلى النبي ﷺ، وليس هو بحديث، فقد تتبعته في غالب كتب الحديث والأجزاء والمرويات والتواريخ فما رأيت، ولا علمت أحداً صرح بإسناده حتى ولا في الكتب الواهيات والموضوعات.

وقد صدق الشيخ العلامة الحافظ القدوة المتقن المحقق عماد الدين ابن كثير في قوله: «ليس له أصل ولا يصح»؛ فمن زعم أن له أصلاً بإسناد ينقل أو في كتاب معتمد فليظهره لنا لنبين له فيه الفساد، ونرشدته إلى المراد، ومن يضلل الله فما له من هاد.

قاله ورقمه الفقير إلى عفو ربّه محمّد بن محمّد الخيزري
الشافعيّ، غفر الله ذنوبه بمنّه وكرمه، آمين.
والحمد لله وحده، وصلى الله على سيّدنا محمّد وآله وصحبه
وسلم، وحسبنا الله ونعم الوكيل^(١).



(١) تمّت قراءة هذا الجزء المتضمّن فتوى في عدم صحّة ما نُقل عن بلال بن رباح
رضي الله عنه في إبداله الشّين في الأذان سيناً، تأليف أبي الخير محمّد بن
محمّد الخيزريّ الدمشقيّ الشافعيّ (ت ٨٩٤هـ) رحمه الله تعالى، وذلك
في صحن المسجد الحرام تجاه الكعبة المعظّمة بعد أذان عصر الاثنين
٢٥ رمضان المبارك عام ١٤٢٢هـ، بقراءة الفقير إلى عفو الله وكرمه جمال
عزّون، والشّيخ نظام محمّد صالح يعقوبيّ ممسك بالأصل، وسمعه معنا
الشّيخ محمّد بن ناصر العجميّ - على فوت - ، والشّيخ رمزي سعد الدّين
دمشقيّ، والأخ الفاضل العربي الدّائر الفرياطي، والحمد لله الذي بنعمته
تمّ الصّالحات.

لِقَاءُ الْعَشْرِ الْأَوَاخِرِ
بِالْمَسْجِدِ الْحَرَامِ

(٤٥)

وَصِيَّةٌ

الْقَاضِي ابْنُ الْمُبَارِقِ

(لِلْفُضَاةِ وَأَصْحَابِ الْمَنَاصِبِ وَالْوُضَائِفِ)

(٧٣١ - ٧٩٧ هـ)

قَرَأَهَا رَعَىٰ عَلَيْهَا

جَمَالٌ عَزَّوْنَ

مقدمة

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

إِنَّ الْحَمْدَ لِلَّهِ، نَحْمَدُهُ وَنَسْتَعِينُهُ وَنَسْتَغْفِرُهُ، وَنَعُوذُ بِاللَّهِ مِنْ شُرُورِ أَنْفُسِنَا وَسَيِّئَاتِ أَعْمَالِنَا، مَنْ يَهْدِهِ اللَّهُ فَلَا مُضِلَّ لَهُ، وَمَنْ يَضِلَّ فَلَا هَادِيَ لَهُ، وَأَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ، وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ.

أَمَّا بَعْدُ:

فهذه وصيةٌ مختصرةٌ كتبها أحدُ الأعلام الذين باشروا مهنةَ القضاء وأدركوا عظمةَ المسؤوليةِ المَنُوطةِ بالقاضي الذي يفصل بين الخصوم بالعدل والإنصاف، ويقضي بينهم بميزان الشرع، أسداها إلى كلِّ مَنْ في دائرته وتحت نظره من نوابه القضاة ونوابهم، وأهل العقود والشهود، وأمناء الحكم والأوصياء، ومباشري الأوقاف الحُكْمِيَّةِ، وأرباب الوظائف وغيرهم، يوصيهم بتقوى الله عزَّ وجلَّ ومراقبته ومحاسبة النفس على كلِّ صغيرة وكبيرة، وغير ذلك من دُرر وعظيمةٍ وحِكَمٍ أُخْرَوِيَّةٍ ذَكَرَ بِهَا هَذَا الْقَاضِي الصَّالِحُ نُوَابَةَ الْقَضَاةِ وَأَشْكَالَهُمْ مَمَّنْ ضَمَّتْهُمُ دَائِرَتُهُ.

أَمَّا صَاحِبُ هَذِهِ الْوَصِيَّةِ فَهُوَ أَبُو الْمَعَالِي نَاصِرُ الدِّينِ مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الدَّائِمِ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ سَلَامَةَ الْمَصْرِيِّ الشَّافِعِيِّ، الْمَعْرُوفُ بِابْنِ بَنْتِ الْمَيْلِقِ وَيَخْتَصِرُ إِلَى ابْنِ الْمَيْلِقِ.

وُلِدَ سنة ٧٣١هـ، سَمِعَ من أحمد بن عُبَيْد الإِسْعَرْدِيِّ وأحمد بن كِشْتغَدِيِّ وغيرهما، وأجاز له المَزِّيُّ والدَّهَبِيُّ وأحمد بن عَلِيِّ الجَزْرِيِّ وغيرهم.

اشتغل وحصل وتكلم على النَّاسِ دهرًا، وقال الشُّعْر، وأنشأ الخطب البليغة، وصنَّف كتبًا في الوعظ والرقائق. ثم ولي القضاء عام ٧٩٠هـ، فباشره بعزَّة ونزاهة وحرمة ومهابة، ثم صُرف ولزم بيته إلى أن مات عام ٧٩٧هـ^(١).

وأما مخطوطة هذه الوصية فهي محفوظة في خزانة المخطوطات الأصلية بمكتبة المسجد النبوي، ضمن مجموع ١٩٤/٣٨٠ ق [٣٧ب - ١٣٩]، كما في فهرسة المكتبة ٣٧٠، رقم ٤١٣٩. وقد نسخ هذه الوصية عَلَّمَ اسمه مُحَمَّد الخطيب، ففي آخرها: «كتبها لنفسه مُحَمَّد الخطيب في يوم تاريخه أعلاه»، والتَّاريخ المشار إليه هو ٨٨٠هـ.

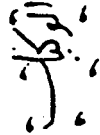
وقد نُسِبَت الوصية لناصر الدين أبي عبد الله^(٢) مُحَمَّد ابن المَيْلِقِ الشَّافِعِيِّ، وهي نسبةٌ نستأنس بها في توثيق هذا الأثر لابن المَيْلِقِ، خاصَّةً وأنها من جملة الفنِّ الذي اشتهر به؛ وهو الزُّهد والوعظ والرقائق والخطب، وقد أنشأ فيها مؤلِّفات مفردة.



(١) تراجع ترجمته في: المجمع المؤسس ٣/٣٢٦، وغيره.

(٢) هكذا جاءت الكنية: «أبو عبد الله»، والمعروف في مصادر ترجمة ابن المَيْلِقِ أنها «أبو المعالي»، فلعلَّه من باب تعدُّد الكنى للعلَم الواحد.

الاستجابة ، وانت عند ظن عبدك بك ، فلك الحمد ولك الشكر ، ولك الشنا الحسن الجميل ،
 سبأ نك وحملك ، نباركك وتعاليت ، وتقدست عن ان تنفك طاعة او تتركها ،
 معصية ، ربنا اسالك بما وجب لك من وصف المعنى ان تجود بحودك علينا ،
 لقد حققنا بصفة العفو ربنا العفو لنا لولا خواننا الذين سبقونا باليمان ،
 ولا تجل في قلوبنا علا للذين امنوا ربنا انك رؤوف رحيم ، وحلى الله على عبدنا
 محمد والله وحبه وام نسليهما ، ثم الكتاب بحمد الله الملك الوهاب ، علي
 بن ابي طالب ، لنفسه ثم لمن نشأ الله من بعده ، ابو الفتح محمد بن ابراهيم بن محمد
 ابن معتز بن عبد الوهاب ، البهائي بنسبنا ، الشافعي ، مذهبنا ، البليبيسي
 مولداه الوفاي مسلما ومقدما ، نزيل القاهره المحرره ، عمير الله ربوعها
 الماتونسه ، بكرمه وامنه ، وبمنه ومنه ، نبارك يوم الاثنين المبارك ،
 في الثامن عشر ذي الحجة الحرام عام ثمانين ،
 في ثمانمائة وخمسين سنة ونعم



وصية لسيدنا العبد الفقير الى الله تعالى الشيخ الامام العلامة ،
 القدوة ناصر الدين ابي عبد الله محمد بن الملق الشافعي ، نفع الله تعالى بعلومه ،
 ، وبركته ، آمين ، وكله الله للعالمين ،
 ٤٤

صورة الصفحة الأولى وفيها العنوان

وما تكون في شان وما تملوا منه من فزان كولا يحملون من عمل الاكامل على شهودا
 اذ تقيضون فيه، وما يعزب عن ريك من مقال ذرخ في الارض ولا في السماء
 ولا اصغر من ذلك، ولا البر الا في كتاب مبين، ولجذر القوم ان يراهم مولاهم
 عند شي مما عند نهارهم، وليتلفوا وصيتنا بالقبول والامتنان، وليتمسكوا
 بالعمرة الوثقي من التنزي على التفصيل والاعمال، وليعندوا بما يفعله
 لهم من الرضا بالمهمة، وليجتهدوا في الوفا بما على هم، فان ذلك
 تحصل العلم بطريقه، ونشره بالافادة مع تحقيقه، وصحابة الربا والمراد
 والفخر والمخاض، وحفظ الادب، والصدق في كل مخاطبة، ومكالمه
 ورعاية الاخلاص، في كل علم وعمل، والتوصل الي الخالص، من كل نقص وزلل
 وتبسط العدل في كل الاحكام، وضبط النفس عن اتباع الهوى، بازام زمام
 واعتماد ما به التنزي، من الامية المعتبرين في المذهب، ومجانبة التمجيد
 الموجود الضعيفه، كاحل عرض بغير عرض او بطلب، وتديق النظر في
 كل ما يعرض من الامور، وتحقق الحق عند كل ورود وصدور، والورع
 الكامل عن كل المحرمات والشبهات، وتسد باب الطمع عن الغايات
 وملازمة العفة والديانة والصيانة، في الحيا السن والحلوليت، وتحاسن
 الاخلاق، وطهارة النفس، وبحجوبة الصفات، والاحسان الي العباد،
 بكل ما يتنوع من الاحسان، والاحتياط في مصالحهم، بكل ما يدخل تحت الامكانه

انتم
 بنينا

(قوله)

صورة الصفحة الثالثة



وتنقد مصالح الاثام في ابدانهم واموالهم واتامة من يوثق به في صياضهم ونادى بهم
وتعلمهم ومراعات احوالهم فان كان لهم من الآوصياء من يلقى كذلك فهمو
معتاد وآا اقيم من يتولى ذلك ممن يعتمد عليه، ويعتقد مع مجاهدة الحاكم
الحال ثم بعد ذلك هو السؤال عن كل شئ، ليسمع اخبارها وليحفظ على
اموالهم بكل عمن، ولو لمحسن التصرف عليهم في المعاملات بالوجه الشرعي
وما يملكه ان يحسن، وليحترز من ان يبيع تنسيبه وتاجيل، ومن ان يسلم
المبيع قبل قبض الثمن الكثير والتقليد، ونضبط اصول كل زكوة ومصروف
صبطا جيلا، وليكتب بذلك وراق المحاسبه، مشموله بخطوط مباحث
ذلك كله، وليعلم القوم ان بيتنا بحمد الله تعالى، مؤسس على العفة والتقوى،
موصوفه بسفنها القبله الهادي، مستند بر لجهات الخطوط والهوي، فليبين
القوم بيتناهم كما بينا، وليبيضا بيناتهم ووجوههم الثبا، وليحذر كل من هم
ان يبين في طلب ولاية برسالة، او يتشوق عندنا في محاکمة او انشأ
عدالة، فالشفاعة عندنا لا تنظر حفا، ولا تحق باطلا، والرسالة لا ترفع
عندنا من كان عز رتبة الاهلية نازكاه، ومن ظن انه يتقدم عندنا بالدين،
وظنونه كاذبه، وادراكه فاضر، نعوذ بالله وعزته، وكل آله التامات
من ان يوتر الدين بالاحاديث، انها تقدم بحمد الله تعالى بالدين، وحب من احبه
الله من المتقين، والمفسطين، والمحسنين، والنوابين، والمنظهرين،
فمن ظهرت لنا طهارته قربناه من مصلانا، ومن علمنا حدته ابعدنا
ان يرفع حدته سرا واعلانا، ومن ثبتت عندنا توبته بشرروطنا قبلنا

نسخه
لدينا

في

صورة الصفحة الرابعة



ومن يدت لنا معصيته مع الأصرار قابلتها فوخريناها عليها بما يليق
 بأعلاها وأدناها ونحن نؤكد على الجماعة في محاسبتهم أنفسهم وتذكر
 ما ينسد من أمرهم بالأصلاح والمباخره إلى ما يستمر سوان سيئاتهم
 ويظهر عليهم كالترينهم بحسناتهم ولا يكون ذلك إلا لباس التقوى
 وأنا هيكم بد من لباس كيمنع ضرر الهوى ويوهله كسبه إلى دخول الجنة المأزورة
 والشع بنعيم الدائم الذي لا يفتى والنور يا رضوان الأكبر ومنا هدة وجه
 المولي حقيق الله تعالى ذلك وسلك بنا الله احسن المسالك وسلكنا
 من امراض الهوى وأسباب المهالك وصلى الله على سيدنا محمد
 وآله وعلمهم اجمعين والحمد لله رب العالمين كفتها لنفسه محمدا الخطيب في يوم تاريخ اعلاه
 كتاب الحمد لله لسيدنا وقد وثقنا إلى الله تعالى أئمة العلامه
 الشيخ مشهات الدين ابي العباس احمد الأتدي رحمة الله عليه ونفع
 ما جلوه في الدنيا والآخرة آمين
 والحمد لله رب العالمين
 وحسبنا الله

أونعم

محمد
 بن
 أحمد
 بن
 محمد

صورة الصفحة الأخيرة



لِقَاءُ الْعَشْرِ الْأَوَاخِرِ
بِالْمَسْجِدِ الْحَرَامِ
(٤٥)

وَصِيَّةٌ

الْقَاضِيِ بْنِ الْمُبَارَكِ

(لِلْفُضَاةِ وَأَصْحَابِ الْمَنَاصِبِ وَالْوِزَائِفِ)

فَرَاهَا وَعَلَىٰ عَلَيْهَا
جَمَالِ عَزْوَنَ

أَسْمَ بَطْنِهِ بَعْضُ أَهْلِ الْخَيْرِ وَالْحَرَمَيْنِ الشَّرِيفَيْنِ وَمُجْتَمِعِهِمْ

بِأَدْرِ النَّبِيَّ الْإِسْلَامِيَّةِ

(١) بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

بحمد اللّٰه أبتدي، وبهدايته أهتدي، وهو المستعان، وعليه التّكلان.

هذه وصيّتنا إلى كلّ مَنْ في دائرتنا وتحت نظرنا من نوابنا القضاة ونوابهم، وأهل العقود والشُّهود، وأمناء الحكم والأوصياء، ومباشري الأوقاف الحُكْمِيَّة، وأرباب الوظائف وغيرهم.

أمّا بعد حَمْدِ اللّٰهِ تعالى والصّلاة والسّلام على سيّدنا محمّدٍ رسول اللّٰهِ ﷺ وعلى آله وصحبه.

فإنّا نُوصيكم بما وصّانا اللّٰهُ تعالى وإيّاكم به كما وصّى به الأمم قبلنا، من التّقوى المطلقة الشّاملة لسائر أنواع تقوى القلوب والأبدان، في جميع حالات الإسرار والإعلان، قال اللّٰهُ تعالى: ﴿وَلَقَدْ وَصَّيْنَا الَّذِينَ

(١) جاء في المخطوطة قبل البسملة هذه الجملة: «وصيّة لسيدنا العبد الفقير إلى اللّٰهِ تعالى الشيخ الإمام العلّامة القدوة ناصر الدّين أبي عبد اللّٰهِ محمّد بن الميّنق الشّافعي، نفع اللّٰهُ تعالى بعلومه وبركته أمين، والحمد للّٰهِ ربّ العالمين».

أَوْتُوا الْكِتَابَ مِنْ قَبْلِكُمْ وَإِيَّاكُمْ أَنْ اتَّقُوا اللَّهَ ﴿١﴾ .

وإنما يحمل على التقوى واستدامتها مراقبة جلال الله، والعلم بأنه سبحانه يسمع ويرى، ويعلم السرّ وأخفى، على أن كل مسلم يعلم ذلك، ولكن المراد العلم اليقيني الراسخ في الذهن الحاضر، في البال السليم من طوارق النسيان، والغفلة والسّهو في الحالات الغالبة، فمن كان كذلك غلب عليه الحياء من الله والخوف منه، ولا سيما مع استحضار الوقوف بين يديه يوم القيامة، والمحاسبة على التقير والفتيل والقطمير، وما يكون في ذلك اليوم من الغضب والأهوال والسّعير.

فمن استحضر ذلك كله في ذهنه تحرّز من كل ما يسخط الله، وتعاطى كل ما يحبّه الله، وسعى في كل ما يرضي الله؛ فليستحضر القوم قوله تعالى: ﴿ وَمَا تَكُونُ فِي شَأْنٍ وَمَا تَتْلُوا مِنْهُ مِنْ قُرْآنٍ وَلَا تَعْمَلُونَ مِنْ عَمَلٍ إِلَّا كُنَّا عَلَيْكُمْ شُهُودًا إِذْ تُفِيضُونَ فِيهِ وَمَا يَعْزُبُ عَنْ رَبِّكَ مِنْ مِثْقَالِ ذَرَّةٍ فِي الْأَرْضِ وَلَا فِي السَّمَاءِ وَلَا أَصْغَرَ مِنْ ذَلِكَ وَلَا أَكْبَرَ إِلَّا فِي كِتَابٍ مُبِينٍ ﴾ (٢)، وليحذر القوم أن يراهم مولاهم، عند شيء ممّا عنه نهاهم، وليتلقوا وصيئنا بالقبول والامثال، وليتمسكوا بالعروة الوثقى من التقوى على التفصيل والإجمال، وليعتمدوا ما يفصله لهم من الوصايا المهمة، وليجتهدوا في الوفاء بها بأعلى همّة؛ فمن ذلك:

تحصيل العلم بطريقه، ونشره بالإفادة مع تحقيقه، ومجانبة الرياء

(١) سورة النساء: الآية ١٣١ .

(٢) سورة يونس: الآية ٦١ .

والمراء والفخر والمخاصمة، وحفظ الأدب والصدق في كل مخاطبة ومكالمة، ورعاية الإخلاص في كل علم وعمَل، والتوصل إلى الخلاص من كل نقص وزلل، وبسط العدل في كل الأحكام، وضبط النفس عن اتباع الهوى بأزم زمام، واعتماد ما به الفتوى^(١) من الأئمة المعبرين في المذهب، ومجانبة التمثل للوجوه الضعيفة، لأجل غرض^(٢) يعرض أو يطلب^(٣).

وتدقيق النظر في كل ما يعرض من الأمور، وتحقيق الحق عند كل ورودٍ وصدور، والورع الكامل عن كل المحرمات والشبهات، وسد باب الطمع عن الفانيات، وملازمة العفة والديانة والصيانة في المجالس والخلوات، ومحاسن الأخلاق، وطهارة النفس، وتجويد الصفات، والإحسان إلى الرعية بكل ما يتنوع من الإحسان، والاجتهاد في مصالحهم بكل ما يدخل تحت الإمكان.

وتفقد مصالح الأيتام في أبدانهم وأموالهم، وإقامة من يوثق به في صيانتهم وتأديبهم وتعلمهم، ومراعاة أحوالهم، فإن كان لهم من الأوصياء من يكفي كذلك فهو معتمد وإلا أقيم من يتولى ذلك ممن يعتمد عليه، ويتعهد^(٤) مع معاهدة الحاكم الحال تارة بعد تارة،

(١) في الأصل: «الفتوى»، ولعلّ المثبت أولى.

(٢) وتحتمل قراءته: «عرض»، كما في هامش الأصل.

(٣) يعني أنّ المستفتي يتقصّد طلب الفتوى من المفتي اعتماداً على وجه ضعيف في أحد المذاهب يلائم هوى المستفتي رغم كونه خلاف المفتي به.

(٤) في الأصل: «يعتقد»، ولعلّ المثبت أولى.

والسؤال عن كل یتیم؛ لیسع أخباره، ولیحفظ علی أموالهم بكلّ ممكن، ولیحسن التصرف علیهم فی المعاملات بالوجه الشرعی بما يمكنه أن یحسن، ولیحترز من أن یبیع تنسئةً وتأجیلاً، ومن أن یسلم المبیع قبل قبض الثمن الكثير والقلیل، ویضبط أصول كل تركة ومصارفها ضبطاً جیداً، ویكتب بذلك أوراق المحاسبة مشمولةً بخطوط مباشری ذلك كله.

ولیعلم القوم أن یتنا بحمد الله تعالى مؤسس علی العفة والتقوى، موضوع لاستقبال قبة الهدی، مستدبر لجهات الحظوظ والهوى، فلیبن القوم بنیانهم كما بنینا، ولیبیضوا بنیانهم^(١) ووجوههم إلینا^(٢)، ولیحذر كل منهم أن یأتینا فی طلب ولاية برسالة، أو یتشفع عندنا فی محاكمة أو إنشاء عدالة، فالشفاعة عندنا لا تبطل حقاً ولا تحق باطلاً، والرسلالة لا ترفع عندنا من كان عن رتبة الأهلية نازلاً، ومن ظن أنه یتقدم عندنا بالدنیا فظنونه كاذبةً، وإدراكاته قاصرة.

نعوذ بالله وعزته وكلماته التامات من أن نُؤثر الدنیا علی الآخرة، إنما نُقدم — بحمد الله تعالى — بالدين، ونحب من أحبه الله من المتقين والمقسطين والمحسنين والتوابين والمتطهرين.

فمن ظهرت لنا طهارته قربناه من مصلاًنا، ومن علمنا حدته أبعدها إلى أن یرفع حدته سراً وإعلاناً، ومن ثبتت عندنا توبته بشروطها

(١) كذا فی الأصل، ولعلها: «نیاتهم».

(٢) فی نسخة: «الدين»، كما فی هامش الأصل.

قبلناها، ومَنْ بدتْ لنا معصيتهُ مع الإصرارِ قبلناها، وجزيناها^(١) عليها بما يليقُ بأعلاها وأدناها.

ونحن نؤكِّدُ على الجماعةِ في محاسبتهم أنفسهم، وتدارك ما فسد من أمورهم بالإصلاح، والمبادرة إلى ما يسترُّ سوءات سيئاتهم، ويُظهِرُ عليهم كمالَ تزيينهم بحسناتهم، ولا يكونُ ذلك إلا بلباسِ التقوى، وناهيكم به من لباسٍ يمنعُ ضررَ الهوى، ويؤهلُّ لابسَه إلى دخولِ جنَّةِ المأوى، والتَّعَمُّ بنعيمها الدائم الذي لا يفنى، والفوزِ بالرَّضوانِ الأكبر، ومشاهدة وجه المولى.

حقَّق اللهُ تعالى ذلك، وسلك بنا اللهُ أحسنَ المسالك، وسلَّمنا من أمراض الهوى وأسباب المهالك.

وصلَّى اللهُ على سيِّدنا محمَّدٍ وآله وصحبه أجمعين، والحمدُ لله ربِّ العالمين. كتبها لنفسه محمَّد الخطيب في يومٍ تاريخه أعلاه^(٢).



(١) وتحتل قراءةُ: «جزيناها»، كما في هامش الأصل.

(٢) نجزت قراءته في صحن المسجد الحرام تجاه الكعبة المشرفة قبالة الرُّكن اليمانيِّ، قبل مغرب الاثنين ٢٥ رمضان المبارك من عام ١٤٢٢هـ، بقراءة الفقير إلى عفو الله وكرمه جمال عزُّون، والشَّيخ نظام محمَّد صالح يعقوبيِّ ممسك بالأصل للمقابلة، وسمعه معنا الشَّيخُ رمزي سعد الدِّين دمشقيَّة، والأخُّ الفاضل العربي الدَّاثر الفرياطي، والحمد لله الذي بنعمته تتمَّ الصَّالحات.

المحتوى

الصفحة

الموضوع

جزء في عدم صحة ما نقل عن بلال بن رباح رضي الله عنه
من إبداله الشين في الأذان سيناً

٥	.....	المقدمة
١٣	.....	ترجمة مختصرة للمؤلف
١٤	.....	وصف المخطوطة
١٥	.....	توثيق نسبة الجزء للخيزري
١٦	.....	صور من المخطوط
٢١	.....	النص المحقق
٢٩	.....	نهاية الجزء

وصية ناصر الدين ابن الميلىق

٣٣	.....	المقدمة
٣٣	.....	ترجمة مختصرة للمؤلف
٣٤	.....	مخطوطة الوصية
٣٤	.....	توثيق نسبة الوصية لابن الميلىق
٣٥	.....	صور من المخطوط
٤٣	.....	النص المحقق
٤٧	.....	نهاية الوصية

